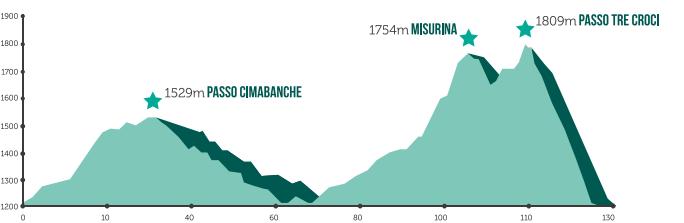


PERCORSI ROUTES - TOUREN

1 CORTINA - DOBBIACO

Cortina-Toblach Tour



Lunghezza percorso	67,30 km
Total distance	
Gesamtstrecke	

Dislivello in salita	1092 m
Altitude change: meters uphill	
Höhenmeter bergauf	

Dal Bike Hub si percorre la SS 51 in direzione Nord verso Dobbiaco / Austria. Facile ascesa sino al passo Cimabanche con dislivello di 300 metri e a seguire leggera discesa fino a Dobbiaco. Al ritorno, arrivati in località Carbonin, si svolta a sinistra verso Misurina. Un imponente saliscendi porta al Passo Tre Croci, infine divertente discesa sino al punto di partenza.

Punti di appoggio: Ospitale, Cimabanche, Landro, Carbonin, Lago di Misurina.

Punti di interesse: chiesetta di Ospitale, Lago Bianco, Lago di Landro, Tre Cime di Lavaredo, forte e cimitero di guerra in loc. Sorgenti, Lago di Misurina, centro storico loc. Alverà.

From the Bike Hub, go north towards Dobbiaco - Austria along the SS 51 main road. Easy climb to the Cimabanche mountain pass with 300 m altitude rise, followed by a gradual descent to the town of Dobbiaco. On the way back, once you reach Carbonin, turn left and climb up to Misurina, then tackle the ups and downs that take you to the Tre Croci mountain pass, after which there is an enjoyable descent to your departure point.

Rest stops: Ospitale, Cimabanche, Landro, Carbonin, Lake Misurina.

Points of interest: The Ospitale Chapel, Lake Bianco, Lake Landro, view of the Tre Cime, forts and war cemetery on the descent at Sorgenti, Lake Misurina, and the historic town centre of Alverà.

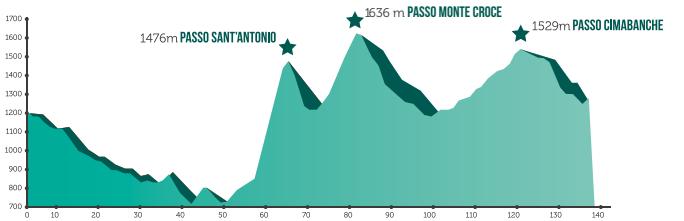
Abfahrt vom Bike Hub in Richtung Norden (Toblach-Österreich) längs der Staatsstraße 51. Leichte Bergfahrt bis zum Cimabanche-Pass mit 300m Höhenunterschied, anschließend leichte Talfahrt bis Toblach. Auf der Rückfahrt biegt man in Carbonin links ab und fährt bergauf bis nach Misurina, weiter auf einer technisch anspruchsvollen Strecke mit Berg- und Talfahrten bis zum Tre Croci-Pass und anschließend rasant bergab bis zum Ausgangspunkt.

Raststationen: Ospitale, Cimabanche (Im Gemärk), Landro (Dürrensee), Carbonin (Schluderbach), Misurina-See.

Sehenswürdigkeiten: Kirche von Ospitale, Lago Bianco (Weisser See), Lago di Landro (Dürrensee), Blick auf die Drei Zinnen, Festung und Soldatenfriedhof im Ortsteil Nasswand; Misurina-See, historischer Ortsteil von Cortina „Alverà“.

2 GIRO DEL COMELICO

Tour of Comelico
Comelico-Tour



Lunghezza percorso	124,70 km
Total distance	
Gesamtstrecke	

Dislivello in salita	1853 m
Altitude change: meters uphill	
Höhenmeter bergauf	

Partenza dal Bike Hub in direzione Pieve di Cadore. Si attraversa il centro Cadore, e si scende verso Calalzo, sino ad arrivare ad Auronzo di Cadore. Dopo circa 1 km dall'inizio del paese si svolta a destra verso l'imponente salita al Passo Sant'Antonio. 5 Km di leggera discesa portano a Padola. Da qui segue una facile salita sino al Passo Monte Croce per poi ridiscendere verso San Candido. Arrivati a Dobbiaco si imbocca la SS51 in direzione di Cortina d'Ampezzo sino a tornare al punto di partenza.

Punti di appoggio: Pieve di Cadore, Auronzo di Cadore, Passo Monte Croce, lago di Landro.

Punti di interesse: centro storico di Pieve di Cadore, lago di Auronzo, postazioni della Grande Guerra al Passo Monte Croce, artisti del legno in Val Comelico.

From the Bike Hub, take the road towards Pieve di Cadore. Descend towards Calalzo, go through the town of Pieve di Cadore and continue on to Auronzo di Cadore. About 1 km from the beginning of town, turn right and do the steep climb up to the Saint'Antonio mountain pass, followed by a 5 km gentle descent to Padola and an easy climb up to the Monte Croce mountain pass. From there, a pleasurable descent to San Candido, continuing on to Dobbiaco, where you take the SS 51 towards Cortina. **Rest stops:** Pieve di Cadore, Auronzo di Cadore, Monte Croce mountain pass, Lake Landro.

Points of interest: The historic town centre of Pieve di Cadore, Lake Auronzo, restored sites from the Great War at the Monte Croce mountain pass, wood artists in Val Comelico.

Abfahrt vom Bike Hub in Richtung Pieve di Cadore. Bergab geht es durch das Cadore-Tal nach Calalzo und weiter bis nach Auronzo di Cadore. Etwa 1 km nach dem Ortsanfang fährt man rechts steil bergauf zum Sant'Antonio Pass und dann 5 km lang sanft bergab bis nach Padola. Daraufhin geht es leicht bergauf bis zum Monte Croce-Pass, angenehm bergab bis nach S. Candido (Innichen) und dann weiter bis nach Toblach. Von hier aus kehrt man über die Staatsstr SS 51 wieder nach Cortina zurück.

Raststationen: Pieve di Cadore, Auronzo di Cadore, Monte Croce-Pass (Kreuzberg), Landro

Sehenswürdigkeiten: historischer Ortskern von Pieve di Cadore, Auronzo-See, Militärläger aus dem 1. Weltkrieg am Kreuzberg-Pass, Kunstschnitzer der Val Comelico.

3 GIRO DEL PELMO

Tour of Pelmo
Monte-Pelmo Tour



Lunghezza percorso	95,70 km
Total distance	
Gesamtstrecke	

Dislivello in salita	2640 m
Altitude change: meters uphill	
Höhenmeter bergauf	

Dal Bike Hub si segue la strada per il passo Falzarego. Arrivati a Pocol (circa 5 km) si svolta a sinistra per affrontare l'imponente salita al Passo Giau. A seguire una lunga discesa di 10 Km. Si prosegue quindi svoltando a sinistra verso il Passo Staulanza. Arrivati a Forno di Zoldo si svolta a sinistra e si sale sino al passo Cibiana. Dopo un passaggio tra i murales dell'omonimo paese, si scende a fondo valle. Arrivati a Venas di Cadore si svolta a sinistra in direzione di Cortina d'Ampezzo. Dopo circa 20 km si fa ritorno al punto di partenza.

Punti di appoggio: Pocol, Passo Giau, Passo Staulanza, Passo Cibiana.

Punti di interesse: Murales di Giau, architettura tipica della Val Zoldana, murales di Cibiana di Cadore.

From the Bike Hub, take the road towards Falzarego. After 5km, reaching Pocol, turn left towards the steep climb up to the Giau Mountain Pass. Then follows a 10 km descent, after which you turn left for the Staulanza Mountain Pass and continue to Forno di Zoldo. There turn left and climb up to Cibiana, and on to the Cibiana mountain pass, followed by a spectacular descent to the valley below. Continue up the easy climb to Venas di Cadore, turn left towards Cortina d'Ampezzo, and after about 20 km you reach your point of departure.

Rest stops: Pocol, the mountain passes of Giau, Staulanza and Cibiana.

Points of interest: The Wall of Giau, the typical architecture of the Zoldana Valley, the murals of Cibiana di Cadore.

Abfahrt vom Bike Hub in Richtung Norden (Toblach-Österreich) längs der Staatsstraße 51. Leichte Bergfahrt bis zum Cimabanche-Pass mit 300m Höhenunterschied, anschließend leichte Talfahrt bis Toblach. Auf der Rückfahrt biegt man in Carbonin links ab und fährt bergauf bis nach Misurina, weiter auf einer technisch anspruchsvollen Strecke mit Berg- und Talfahrten bis zum Tre Croci-Pass und anschließend rasant bergab bis zum Ausgangspunkt.

Raststationen: Ospitale, Cimabanche (Im Gemärk), Landro (Dürrensee), Carbonin (Schluderbach), Misurina-See.

Sehenswürdigkeiten: Kirche von Ospitale, Lago Bianco (Weisser See), Lago di Landro (Dürrensee), Blick auf die Drei Zinnen, Festung und Soldatenfriedhof im Ortsteil Nasswand; Misurina-See, historischer Ortsteil von Cortina „Alverà“.

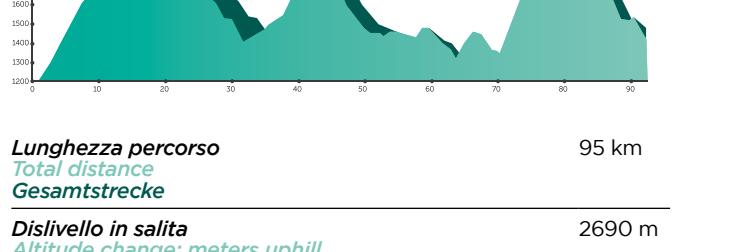
Abfahrt vom Bike Hub in Richtung Norden (Toblach-Österreich) längs der Staatsstraße 51. Leichte Bergfahrt bis zum Cimabanche-Pass mit 300m Höhenunterschied, anschließend leichte Talfahrt bis Toblach. Auf der Rückfahrt biegt man in Carbonin links ab und fährt bergauf bis nach Misurina, weiter auf einer technisch anspruchsvollen Strecke mit Berg- und Talfahrten bis zum Tre Croci-Pass und anschließend rasant bergab bis zum Ausgangspunkt.

Raststationen: Ospitale, Cimabanche (Im Gemärk), Landro (Dürrensee), Carbonin (Schluderbach), Misurina-See.

Sehenswürdigkeiten: Kirche von Ospitale, Lago Bianco (Weisser See), Lago di Landro (Dürrensee), Blick auf die Drei Zinnen, Festung und Soldatenfriedhof im Ortsteil Nasswand; Misurina-See, historischer Ortsteil von Cortina „Alverà“.

4 CORTINA - ALTA BADIA

Cortina Hochaltei



Lunghezza percorso	95 km
Total distance	
Gesamtstrecke	

Dislivello in salita	2690 m
Altitude change: meters uphill	
Höhenmeter bergauf	

Dal Bike Hub si sale verso il passo Falzarego e Valparola. Una divertente discesa porta sino a La Villa. Da qui si prosegue per Corvara e in salita verso il facile Passo Campolongo. A seguire si scende a sinistra e si inizia l'imponente ascesa al Passo Giau a cui segue una divertente discesa sino a Cortina d'Ampezzo.

Punti di appoggio: Pocol, Passo Falzarego, Passo Valparola, Passo Giau.

Punti di interesse: Museo della Grande Guerra, Passo Falzarego, Passo Giau, Muraglia Giau.

From the Bike Hub, take the road towards Pieve di Cadore. Descend towards Calalzo, go through the town of Pieve di Cadore and continue on to Auronzo di Cadore. About 1 km from the beginning of town, turn right and do the steep climb up to the Saint'Antonio mountain pass, followed by a 5 km gentle descent to Padola and an easy climb up to the Monte Croce mountain pass. From there, a pleasurable descent to San Candido, continuing on to Dobbiaco, where you take the SS 51 towards Cortina. **Rest stops:** Pieve di Cadore, Auronzo di Cadore, Monte Croce mountain pass, Lake Landro.

From the Bike Hub, take the road towards Pieve di Cadore. Descend towards Calalzo, go through the town of Pieve di Cadore and continue on to Auronzo di Cadore. About 1 km from the beginning of town, turn right and do the steep climb up to the Saint'Antonio mountain pass, followed by a 5 km gentle descent to Padola and an easy climb up to the Monte Croce mountain pass. From there, a pleasurable descent to San Candido, continuing on to Dobbiaco, where you take the SS 51 towards Cortina. **Rest stops:** Pieve di Cadore, Auronzo di Cadore, Monte Croce mountain pass, Lake Landro.

From the Bike Hub, a manageable ascent to the Falzarego and Valparola mountain passes. After an exhilarating descent to La Villa, continue on to Corvara, followed by an easy climb to the Campolongo mountain pass. From here, descend to Colle Santa Lucia, passing through Arabba on the way. Then turn left onto the challenging climb to the Giau mountain pass, followed by a highly enjoyable descent to Cortina d'Ampezzo.

Rest stops: Pocol, the mountain passes of Falzarego, Valparola, Campolongo and Giau, Caprile.

Points of interest: The World War I Museum, the mountain passes of Falzarego and Giau, the Giau Wall.

Abfahrt vom Bike Hub, im Sattel steil bergauf in Richtung Falzarego-Pass und Valparola und rasant bergab nach La Villa. Daraufhin weiter nach Corvara, dann wieder bergan zum Campolongo-Pass und Abfahrt durch Arabba bis Colle Santa Lucia. Hier beginnt links die anspruchsvolle Bergfahrt zum Giau-Pass, von einer rasanten Abfahrt nach Cortina d'Ampezzo gefolgt.

Raststationen: Pocol, Falzarego-, Valparola- u. Campolongo-Pass, Caprile, Giau-Pass.

Sehenswürdigkeiten: Freilichtmuseum des 1. Weltkriegs, Falzarego-Pass, Giau-Pass, Grenzmauer von Giau.

5 GIRO DEL PELMO

Tour of Pelmo
Monte-Pelmo Tour



Lunghezza percorso	116 km
Total distance	
Gesamtstrecke	

Dislivello in salita	3274 m
Altitude change: meters uphill	
Höhenmeter bergauf	

CICLI CORTINA
Via Majon, 148
+39 0436 867215

SNOW SERVICE CORTINA
Via Marconi, 12
+39 0436 862467

DUE & DUE CORTINA BIKE & SKI CENTER
Via Roma, 70
+39 0436 4121

SLALOM BIKE HIRE AND SHOP
Via Franchetti, 6
+39 327 3787098

JGOR SKI & MORE
Via Ria de Zeto, 6
+39 0436 867475

NOLEGGIO MOUNTAIN BIKE MOROTTO
Via Farnes, 5
+39 0436 862201



NUMERI UTILI - USEFUL NUMBERS - NÜTZLICHE KONTAKTE

Info point +39 0436 869086

Trasporti +39 0436 867921

Bus service +39 0436 867921

Meteo ARPA Veneto +39 049 8239399

Pronto intervento +39 118

Emergency +39 118

Notfall und Rettungsdienst +39 118



DOLOMITI UNESCO WORLD NATURAL HERITAGE

Il 26 giugno 2009 l'UNESCO ha inserito le Dolomiti - i monti pallidi - nel prestigioso elenco mondiale del Patrimonio Naturale dell'Umanità per la loro unicità e monumentale bellezza. Cortina d'Ampezzo, la Regina delle Dolomiti, è incastonata come un gioiello nella corona di queste superbe vette. Le singolari architetture dolomitiche, splendide nella loro armonia, regalano uno scenario incomparabile, maestoso, addolcito più in basso da dossi ammantati di bosco che scendono con dolci ondulazioni fino a fondo valle.

On the 26th of June 2009, UNESCO declared the Dolomites a World Natural Heritage Area for their unique formation and monumental beauty. Cortina d'Ampezzo, the Queen of Dolomites, is set like a jewel in the crown of these magnificent peaks. The natural architecture of the Dolomites, splendid in their harmony, offers incomparable and majestic scenery, softened by forest-covered ridges that gently descend toward the valley.

Am 26. Juni 2009 wurden die Dolomiten wegen ihrer einzigartigen Schönheit ausgezeichnet und von der UNESCO als Weltnaturerbe anerkannt. Cortina d'Ampezzo, die souveräne Königin der Dolomiten, liegt inmitten einer lieblichen Talmulde, elegant und geschmeidig in Wiesen und Wälder eingehüllt. Der einzigartigen Architektur der Dolomiten ist dieses majestätische Landschaftsbild zu verdanken, das talwärts sanft in grüne Wälder und saftige Almwiesen übergeht.

- 1 Cortina - Dobbiaco
 - 2 Giro del Comelico
 - 3 Giro del Pelmo
 - 4 Cortina - Alta Badia
 - 5 Giro dei 6 Passi
 - 6 Cortina - Canazei
 - 7 Giro della Badia e Pusteria
- Passo Località

© Paolo Ghedina

